《西雅圖天主教華人團體》

回響

天主召叫、我們回應

Seattle Chinese Catholic Community
第 256期

http://www.SeattleChineseCatholic.org

2018 年 7 月刊

主日感恩祭

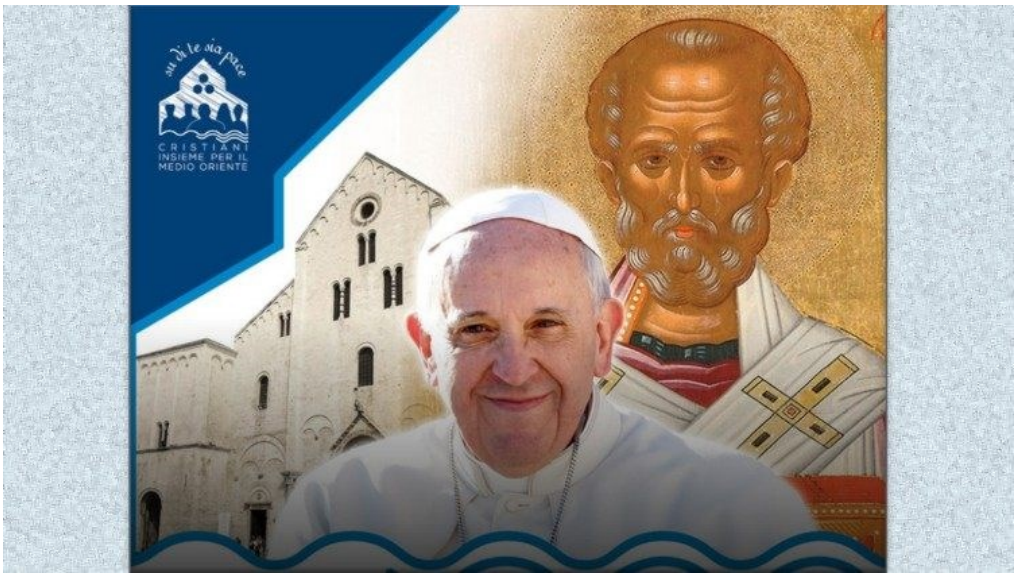
阮太興神父 (Fr. Hung Nguyen)
時間： 上午 11:30
地點： Our Lady of Mt. Virgin Church
1531 Bradner Pl. S.
Seattle, WA 98144
電話： *(206) 458-1430*
電郵： info@SeattleChineseCatholic.org

Like 請登上面書支持我們並與朋友分享

教宗三鐘經：耶穌將生命賜予那些完全信賴祂的人

教宗方濟各：進入耶穌的心必須感覺到自己需要得到醫治並信賴祂。

（梵蒂岡新聞網）教宗方濟各7月1日主日在梵蒂岡宗座大樓書房窗口主持誦念三鐘經活動。念經前，他向聚集在聖伯多祿廣場上的信眾說，耶穌是生命的源泉，祂將生命賜予那些完全信賴祂的人。



當天主日福音記述耶穌治好患血漏的婦人和復活雅依洛的女兒（谷五21-43）。這兩個治癒的事蹟有一個共同的核心，即信德。由此我們明白，所有人都被接到上主的道路上。

教宗說，“沒有人應感到自己是外人、非法者和沒有權利的人。為能進入耶穌的心，只需一個要求：那就是感到自己需要得到醫治和信賴祂。我問你們，你們每個人感到需要被醫治嗎？如果感到需要被醫治，你信賴耶穌嗎？被醫治和進入耶穌的心需要兩個必要條件，那就是感到自己需要得到醫治和信賴耶穌”。

福音中記述患血漏的婦女“一摸到耶穌的衣裳就痊癒了”。教宗強調，“這位婦女的信德求得了那在基督內的救贖大能”。在耶穌復活雅依洛的女兒的事蹟中，人們都認為這位女孩已經死了，耶穌卻說，“她並沒有死，只是睡著了”。

耶穌對小女孩說:“塔里塔，古木！”，意思是：“女孩子，我命你起來！”教宗解釋道，在這段福音中，“信德和新生命的主題”交織在一起。

“耶穌是上主，在祂面前，肉體的死亡就如睡眠，沒有理由絕望。另一種死亡則令人害怕，那是因邪惡而心硬的死亡。對耶穌而言，罪過絕不是最後的定局，因為耶穌給我們帶來了天父的無限仁慈。即使我們跌倒了，祂還以溫柔且有力的聲音對我們說，’我對你說：你要站起來！’讓我們懇求聖母瑪利亞陪伴我們信德和具體的愛的旅程，尤其讓我們幫助那些有需要的人”

新 約 导 读

在這個充滿暴力，貧窮，以及各式各樣問題的世界上，能聽到一件好消息常能幫助我們對人生重懷希望。初期教會的基督徒也有相同的體會。他們所聽到的好消息，改變了世界，也改寫了人類歷史。這好消息就是：天主之子耶穌基督從死者中復活，並居住在我們當中，這就是新約中最重要的消息。直到今日，這仍然是最大的好消息。

新約是什么 新約共有廿七部書，是在公元五五年至一百年之間，用希臘文寫成的。新約共分為四大類：四部福音;宗徒大事錄，記載初期教會的大事;書信集，寫給各個基督徒教會的書信;以及默示錄，一部極具象徵性的書。新約的主要內容是記載耶穌的生活，死亡及復活，並記載耶穌的門徒所組成的初期教會，他們的使命就是向天下萬民宣講並傳揚耶穌救恩的好消息。

新約與舊約的關係 新約與舊約的常規及信仰有密切的關係。二者之間存在著「許諾」與「實現」的關係。舊約講的是天主的預許及人類對救恩的盼望；新約則指出這預許就在復活的救主耶穌基督身上實現。在許多方面，新約的根源都在舊約內，而且與舊約有類似的主題，如相信唯一的天主；天主是天地萬物的創造者，也是生命的本源；救恩的奧跡；天主及他選民間的盟約；寬恕、希望及愛。在歷史上，新約與舊約也有關聯。新約中的主要人物如洗者若翰、瑪利亞、若瑟、十二門徒、保祿等，都出身於舊約的背景；他們都是猶太人，信仰並服從在舊約中所宣講的天主。此外在新約中有二百五十七處提到了舊約，指明天主的許諾已經實現了。

新約是如何形成的 新約的形成經過與舊約相似。新約是在大約六十年的時間中逐漸寫成的。耶穌的事蹟以及他帶來的消息，早在福音寫成之前就以口傳的形式存在了。新約的作者並不曾打算以傳記或新聞報導的方式來記載耶穌的言行；他們的用意是要從信仰的觀點來解釋有關耶穌的事蹟。

新約的形成經歷了三個基本階段：從耶穌最初的言行，到初期教會的宣講，最後才是實際的寫作。現在將這三個階段簡單地加以說明。

第一階段：歷史上的耶穌

「歷史上的耶穌」是神學家使用的一個名詞，用來指納匝肋人耶穌，當他在世時，同時代的人對他的認識。新約就是從歷史上的耶穌開始的，新約記載了耶穌生活中的大事，和耶穌的教導及所行的奇蹟。

第二階段：宣講基督

在耶穌死亡和復活，以及聖神降臨之後，門徒明白了耶穌確實是天主子、是天主預許的默西亞。門徒開始忠實地宣講耶穌、分享他們的經驗。門徒以向信眾講道的形式將耶穌的好消息傳授了下來；這就是我們所說的口傳福音或稱口頭傳授。門徒傳授的主要目的不是在宣講有關耶穌的生活史，例如以傳記方式描寫耶穌一生說了或做了些什么；門徒要宣講信仰的基督，宣講復活的基督確實臨在於教會中。

門徒們曾親眼見到耶穌的複活。對門徒來說，宣講信仰的基督，是要宣講耶穌已完成的在世生活、宣講耶穌是默西亞、是天主子。四位聖史為我們寫下了這好消息。

第三階段：新約的寫作

新約的作者對於記錄過去的歷史並不感興趣，他們有興趣的是詮釋耶穌的主要事蹟，以及他的所言所行，激發讀者以信仰作回應、遠離罪惡、接受洗禮，並以耶穌基督的好消息為生活的典範。

新約作者以自身的領悟及獨特的見解，刪除了不必要的細節、保留了耶穌消息的中心部份，使耶穌的消息能適合讀者的需要，並證明舊約中的預言，已應驗在耶穌身上。

在這裡我們要特別說明為何會有新約的寫作。當時門徒相信耶穌的許諾：「我實在告訴你們：站在這裡的人中，就有些人在未嚐到死味以前，必要看見人子來到自己的國內」（瑪十六28）。他們相信末日已經臨近了。因此他們感受時間已很急迫，必須盡快出去宣揚耶穌所給他們的救恩消息。這是門徒最念念不忘的一點；因此他們都不願花時間寫下過去所發生的一切細節。但是時間一天天地過去，耶穌並沒有如他們所期待的回來，而且親眼目擊耶穌在世生活的人也陸續地去世，新皈依的人需要有人教導。那時，與門徒眼見耶穌事蹟完全相反的教導，即異端，也開始出現了。這些因素指出，以文字將口頭傳授記載下來的必要性，因為這樣才能將宣講的內容正確地保存下來。

有關耶穌的好消息，也就是耶穌在世的生活以及他的教導，是由「那些自始親眼見過耶穌，並為真道服役的人所傳播開並著手編成了記述」（路一2）。為了便於記憶及口頭傳授，作者利用節奏、押韻、重複字及連接字，把原先各自不相干的故事及傳授集合起來；即使在各個教會宣講福音時，宣講人也會把其內容重新加以編排。

除了前面提到的宣講外，初期教會的禮儀、歌曲、詩歌、信條和要理講授也都是新約寫作的材料來源。

「福音」就是喜訊、好消息。是指耶穌基督帶給人類的救恩喜訊。雖然喜訊只有一個，在新約中卻有四個版本。這四部福音的寫作是在公元六五年至一百年間。聖經學者大致都同意，馬爾谷谷福音是最早寫成的福音；其次依序為瑪竇、路加及若望福音。這幾部福音忠實地記載了耶穌的生活、教導、奇蹟，和他在十字架上的死亡，與復活，以及天主將聖神傾注在信他者的心中。

宗徒大事錄則說明耶穌的好消息是如何傳布到全世界。宗徒大事錄的寫作目的不是為了要成為一部完整的初期教會史，而是要說明教會初期所發生的一些特殊事件。宗徒大事錄的作者與路加福音的作者為同一人，是於公元八〇年左右寫成的。本書的第一部分是以首任教宗聖伯多祿為重心。第二部份的重點則是放在聖保祿和同伴的福傳工作上。耶路撒冷大公會議（第十五章），是宗徒大事錄這本書的高潮，這是教會領袖的一次聚會，也是初期教會的轉捩點。在這次會議以後，基督信仰開始轉移方向，門徒不再以耶路撒冷為宣講中心，宣講內容也不再拘泥於猶太人嚴格的法律。門徒開始去到羅馬及其它地方宣講並教導復活耶穌的喜訊。新約作者強調這是天主聖神，也就是複活的耶穌派遣給門徒的同一聖神，在領導著教會。

接下來的是書信。在新約的廿七部書中，有廿一部是書信。這是寫給初期教會及基督徒的信函，教導基本的信仰和正當的道德行為。作者在書信中也常加上實用的建議，以加強信仰，並駁斥異端。

新約的最後一部書是默示錄，是在多米仙皇帝統治之下的宗教迫害時期寫成的。當時許多基督徒因為不敬拜皇帝而遭處決。本書的目的是在鼓勵基督徒保持忠信。正如耶穌戰勝他所面對的邪惡勢力，基督徒的受苦也會得到回報，能享受永遠的生命及幸福。書中像徵性的神視以及意像性的語言，必須從前述的歷史背景來了解。書中所述不是為用作預言未來或揭示世界末日的工具。默示錄的作者是誰，我們不能十分肯定。但一般聖經學者不認為是聖史若望或若望書信的作者所寫。默示錄是於公元九五年左右寫作完成 。（本文摘自網絡-耶穌愛你網）

西雅圖天主教華人團體
Seattle Chinese Catholic Community
Our Lady of Mt. Virgin Church
1531 Bradner Pl. S.
Seattle, WA 98144
(206) 458-1430

堂區是我家,攜手建設它。

堂區報告

- 由八月開始。本聖堂將聯同西雅圖總教區內 170 間聖堂及機構，共同參加 「Called to Serve as Christ」 募款運動。 這項運動的重點目標是要健全神父及修女的退休計劃，同時資助本堂區事務。在未來數月，運動的詳情將發佈在聖堂公告和堂區網站上。我們需要很多義工來參與這一項有意義的運動，以便成功達到目標。 如果你有興趣協助，請向阮神父、Peter Lam 或 Joseph Tseng洽詢了解更多詳情。募款運動義工的角色和職責， 已貼在樓下的佈告版上。
- 本團體急切需要懂翻譯英語成國語的熱心教友幫忙在彌撒中翻譯神父的講道。無經驗者將會獲得培訓。這是一個難得為天主服務的機會。有意者請與 Felix Cho 或 Anne Liou 聯絡。
- 七月的家庭玫瑰經聚會將於7月14日(星期六)下午兩點至四點在 Daniel Lam家中舉行。詳情請與 Elsie 聯絡。
- 七月二十九日彌撒後將有明恭聖體，敬請教友熱心參與，以表對主耶穌之熱愛。

祈禱園地

請為以下的弟兄姐妹們祈禱：

- 曾為 SCCC 奉獻良多的神職人員。
- 為我們西雅圖教區總主教、阮太興神父、袁銘成執事及他們的牧靈事工祈禱。
- 為所有的善會, 特別為每月的家庭玫瑰經聚會, 都能與耶穌結合, 傳揚福音, 增強信德祈禱。
- 為我們所有過世的親友及煉靈, 願他們的靈魂早升天國, 享見吾主。
- 為生病的人身心靈祈禱, 願主與他們同在, 對抗病痛, 身心早日康復; 也為他們的家人祈禱。
- 為我們的父母親, 祈求天主賜給他們身心靈所需要的一切恩寵, 並給照顧他們的家人力量。

SCCC 善會組織

善會	聚會時間	聯絡人
聖母軍	Sun 9:30am	Nancy Lee
聖經研讀	2nd Sun after Mass	Anne Liou
粵語 RCIA	Sun after Mass	Tammy Tam
國語 RCIA	Sun 10:00-11:30am	Eric Yau
聖詠團	2nd & 4th Fri 7:45pm	Catherine Chu
家庭玫瑰經	Monthly	Elsie Ling